書勿レ

14. Samstag, d. 28. 8. 46. Liebe Mutter! Deinen lieben Brief vom 13. Mtg. habe ich diese Woche mit Freuden erhalten. Die Hauptsache ist, daß es Euch noch gut geht. Mir geht es auch noch gut. Ja, ich kann froh sein, daß ich gerade vor Torschluß fertig geworden bin. Denn noch einer solchen Gefangenschaft könnte man schlecht wieder anfangen. Aber viele müssen so wieder anfangen. Jori schrieb mir, daß alle, die im Bad-Salzuflen Examen gemacht hätten und die Papiere noch hätten, das Examen nicht nachzumachen brauchen. Daß einige Briefe von Dir wieder zurückgekommen sind, liegt wohl an der Post. Da war sicher damals ein großes Durcheinander. Die Post geht ja über Paris und Frankfurt. Unsere Adresse ist jetzt auch einfacher. Den Brief von Aleden, in dem Du geschrieben haben willst, was Agnes hatte, habe ich nicht bekommen. – Die ganze Post, die ich bekomme, hebe ich auf. Es ist schon ein dicker Paket geworden. Wegen Krankheit brauchst Du keine Angst zu haben. Seit der Mandelentzündung damals in Brüssel habe ich nie mehr eine schwerere Erkältung gehabt außer in Küchelheim. Und wenn ich irgendetwas merke, gehe ich ins Lazarett. Wegen der kleinsten Kleinigkeiten gehen manchmal Leute ins Lazarett. Und auch hier haben wir ja alles. Material, Arzneimittel und Verbandstoffe ~~ist~~ sind alle genug vorhanden. – Wenn der Trupp mich anfordern kann, soll er es tun. Jetzt hoffe ich, daß Ende September hier Schluß ist. Aber man weiß nichts Genaues. – Ich habe ganz vergessen, Papa zum Geburtstag zu gratulieren. Grüße ihn auch von mir. Er soll mal etwas für mich tun. Es grüßt Dich ganz herzlich Dein an Dich denkender Franz.

DO NOT WRITE HERE! NICHT HIER SCHREIBEN! NON SCRIVETE QUI! 書勿レ

MY ADDRESS IS: U.- Arzt Dr. Franz Erig, 31G - 2342220

MEINE ADRESSE IST WIE FOLGT: 2985 Lab Serv Co (Ger PoW)

IL MIO INDIRIZZO È: 1786 Lab Sup Co, APO 164 - US Army.

我ノ住所:

WD AGO Form 19-4
1 January 1945

This form supersedes WD PMG Form 4, 11 June 1943, which may be used until existing stocks are exhausted.

16—88458-8 ☆ U. S. GOVERNMENT PRINTING OFFICE